

JOVINE MUGOO
P. O.BOX 35880
DAR ES SALAAM.

Our Ref: EXECUTION/LABOUR/1

30th September 2024

Hon. Deputy Registrar,
High Court of Tanzania,
Labour Division,
At Dar es Salaam.

Your Honour,

**RE: REQUEST FOR THE DECRETAL AMOUNT BE TRANSFERED TO MY ACCOUNT
EXECUTION NO. 25923 OF 2023
JOVINE MUGOO VERSUS AFRICAN BANKING CORPORATION (T) LTD**

Kindly refer to the heading above,

I am the Decree Holder in the above-mentioned matter which is pressed before **Hon. Mrio D.R** for Execution.

That, I request the Decretal sum of **Tshs. 337,738,461.54** held in the Judiciary Account be transferred to my bank Account with the following details:-

Account Name: **JOVINE MUGOO**

Account Number: **049174057833**

Bank Name: **NBC BANK**

Branch: **MBEZI BEACH**

I kindly request.

Sincerely,



Jovine Mugoo
Decree Holder

Copy to:-

1. Hon. Judge Incharge - High Court Labour Division
2. Adv. Dismas Raphael – Dirm Attorneys
3. Adv. Omary Msemu for the Judgement Debtor

IN THE HIGH COURT OF TANZANIA
LABOUR DIVISION
AT DAR ES SALAAM
EXECUTION NO. 25923 OF 2023
BETWEEN

JOVINE MUGOO.....DECREE HOLDER

Versus

AFRICAN BANKING CORPORATION.....DECREE DEBTOR



TO:

THE BRANCH MANAGER,
CRDB BANK,
AZIKIWE BRANCH,
DAR ES SALAAM.

GARNISHEE ORDER NISI

WHEREAS the above Decree Debtor was on **11th** day of **February, 2022** ordered by CMA Dar es Salaam, to pay to the above named Decree Holder the sum of **TSHS. 337,738,461.54** and the said sum has not been paid.

You the Branch Manager **CRDB BANK- AZIKIWE BRANCH** is **HEREBY** prohibited and restrained from remitting the said money or part thereof from **A/C. No. 0150223586300** by the name **AFRICAN BANKING CORPORATION** to any person (s) who is or are entitled to such money until further order from this Court.

WHEREAS YOU'RE HEREBY ordered to furnish to this Court with the status of the said Account upon receipt of this order.

Given under my hand and the seal of the Court this **19th** day of **December, 2023.**




E. M. Kassian
DEPUTY REGISTRAR



CRDB BANK PLC

CRDB Headquarters,
Plot No.25 & 26 Ali Hassan Mwinyi Road &
Plot No.21 Barack Obama Road
P.O. Box 268, 11101 Dar es Salaam, Tanzania
Tel: +255 (0) 22 211 7441 – 7
Fax: +255 (0) 22 211 6714
Email: info@crdbbank.co.tz
Website: http://www.crdbbank.co.tz

CRDB/AZK/014/GC/24/01

06/01/2024

THE HIGH COURT OF TANZANIA,
LABOUR DIVISION,
DAR ES SALAAM.



Hon.,

RE: EXECUTION NO 25923 OF 2023
JOVINE MUGOO- DECREE HOLDER
AFRICAN BANKING CORPORATION - DECREE DEBTOR

Reference is hereby made to your order dated 4th January 2024 on the subject matter captioned above.

We have paid sum amount of 337,738,461.54 I.F.O AFRICAN BANKING CORPORATION 0150223586300 and transferred to the AC NO. 9921169726 by the name REGISTRAR LABOUR COURT as instructed by your good office.

Attached hereunder are details of the SWIFT Advice to support the payment:

| S/NO. | DATE | SWIFT ADVICE REF. NO. | AMOUNT |
|-------|------------|-----------------------|--------------------|
| 1 | 05/01/2024 | 430304517ST3314 | TZS 337,738,461.54 |

Attached is the swift advice as a proof of payment.

We are looking forward for any instruction on this from your good office.

Yours faithfully,
CRDB BANK PLC.
BRANCH, 14 D.S.M.

HAMIS SALEH
Branch Manager
BRANCH MANAGER

Dr. Ally Hussein Laay (Board Chairman), Mr. Abdulmajid Mussa Nsekela (Managing Director), Prof. Neema Munisi Mori (Member), Eng. Boniface Charles Muhegi (Member), Mr. Hosea Ezekiel Kashimba (Member), Mr. Jes Klausby (Member), Prof. Faustine Karrani Bee (Member), Mr. Martin Steven Warioba (Member), Dr. Fred Matola Msemwa (Member), Mr. Abdul Ally Mohamed (Member), Ms. Miranda Naiman Mpogolo (Member), Mr. Gerald Paul Kasaato (Member), Mr. Royal John Lyanga (Member), Mr. John Baptist Rugambo (Secretary)

----- Instance Type and Transmission -----

Notification (Transmission) of Original sent to SWIFT(ACK)

Network Delivery Status : Network Ack

Priority/Delivery : Normal

Message Input Reference : 1814 240105CORUTZTZAXXX9278027113

----- Message Header -----

Swift Input

:FIN 103 Single Customer Credit Transfer

Sender : CORUTZTZXXX

CRDB BANK LIMITED

DAR ES SALAAM, TANZANIA, UNITED REPUBLIC OF

Receiver : TANZTZTXXXX

BANK OF TANZANIA

DAR ES SALAAM, TANZANIA, UNITED REPUBLIC OF

FIN Copy Service : TIS

----- Message Text -----

:20: Sender's Reference

430304517ST3314

:23B: Bank Operation Code

CRED

:32A: Val Dte/Curr/Interbnk Settld Amn

Date :05 January 2024

Amount : #TZS 337738461,54#

:33B:TZS337738461,54

:50K: Ordering Customer-Name & Address

/0150223586300

AFRICAN BANKING CORPORATI

BOX 31 DSMILALAILALADAR ES SALAAM

:70: Beneficiary Customer-Name & Addr

/9921169726

REGISTRAR LABOUR COURT

DSMTZA

:70: Remittance Information

GARNISHEE ORDER ABSOLUTE EXC NO 259

23 OF 2023

:71A: Details of Charges

SHA

:71F:TZS10000,0

-}{5:{MAC:00000000}{CHK:B2D4427B47B6}}GARNISHEE ORDER ABSOLUTE EXC NO 25923
OF 2023



IN THE HIGH COURT OF TANZANIA
LABOUR DIVISION
AT DAR ES SALAAM.

EXECUTION NO. 25923 OF 2023

BETWEEN

JOVINE MUGOO DECREE HOLDER

AND

AFRICAN BANKING CORPORATION DECREE DEBTOR

TO,
THE BRANCH MANAGER
CRDB BANK,
AZIKIWE BRANCH,
DAR ES SALAAM

GARNISHEE ORDER ABSOLUTE

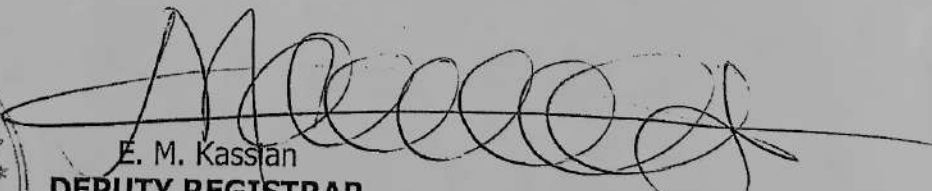
WHEREAS the above named Judgment Debtor has been ordered by the decree of this court dated on **11th day of February, 2022** to pay to the above named Decree Holder the said sum of **TSHS. 337,738,461.54.**

WHEREAS the said sum of **TSHS. 337,738,461.54.** has not been paid to date.

NOW THEREFORE, IT IS HEREBY ordered you the said **MANAGER, CRDB BANK - AZIKIWE BRANCH** do pay the sum of amount of **TSHS. 337,738,461.54.** to **A/C NO. 9921169726** by the name of **REGISTRAR LABOUR COURT** which was attached from **A/C NO. 0150223586300** by the name of **AFRICAN BANKING CORPORATION.**

Given under my hand and the seal of the Court this **04th day of January, 2023.**




E. M. Kasstan
DEPUTY REGISTRAR